

Vorfußkappe

Forefoot Cap / Bout dur/Voorvoet bescherming /
Protezione per avampiede

**Art.-Nr./Art. no. 137 130 small
bis Schuhgröße 40**

Shoe size up to 40 / Jusqu'à pointure 40/
Tot schoenmaat 40 / Fino al numero 40
1 Paar / 2 pieces / pièces / stuks / pezzi

PEDI SOFT®
TEXLINE



UNSERE PEDI SOFT® TEXLINE-PRODUKTE FÜR GESUNDE FÜSSE



Art.-Nr. 137 010



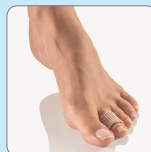
Art.-Nr. 137 030



Art.-Nr. 137 040



Art.-Nr. 137 050



Art.-Nr. 137 060



Art.-Nr. 137 100

**Zur Vorbeugung und Linde-
rung von Druckbeschwer-
den im Vorfuß- und Zehen-
bereich.**

Funktion:

Der Druck im Zehen-/Vorfuß-
bereich wird durch das einge-
arbeitete Polster effizient
verteilt. Die beanspruchte
Stelle wird abgepolstert und
somit vor weiterem Druck
von außen geschützt.



Vorfußkappe

Art.-Nr. 137 130

Vorteile:

- > dauerhaft, strapazierfähig,
mehrfach verwendbar
- > sehr hygienisch und haut-
freundlich
- > angenehmes Tragegefühl
- > Maschinenwaschbar
bei 30°C
- > Polster verteilt den Druck
optimal und schützt vor
zusätzlichem Druck von
außen
- > Kehrt nach dem Tragen
dank **Memory-Effekt**
sofort in die Ursprungsform
zurück

Anwendung:

Die PediSoft® TexLine Vor-
fußkappe über den Vorfuß
streifen (siehe Anwendungs-
foto). Für einen optimalen
Halt über der PediSoft®
TexLine Vorfußkappe Socken
tragen.

Warnhinweise:

Nicht bei offenen Wunden
anwenden. Bei Diabetes,
Entzündungen oder Gefäßer-
krankungen vor Anwendung
den Arzt befragen!

Mit Textilbezug
für empfindliche
Füße

PEDI SOFT®
TEXLINE

BORT. Das Plus an Ihrer Seite.®

Distribution:

- (CH) Orthosan SA | 3172 Niederwangen | Tel. 0848800333
- (F) Neut | 75002 Paris | Tél. 0142338346
- (B) M2M Europe NV | 9900 Eeklo | Tel. 093784800
- (I) Meddy Italia s.r.l. | 22032 Albese con Cassano
Tel. 0314291111

BORT GmbH | Postfach 11330 | D-71367 Weinstadt | www.bort.com



Made in Germany



Art.-Nr. 137 130 small



LOT: III IIII IVI Im IIIm IIIIm IVm In

PEDI SOFT®
TEXLINE



Vorfußkappe

Forefoot Cap / Bout dur/Voorvoet bescherming /
 Protezione per avampiede

Art.-Nr. / Art. no. 107 130 small
 bis Schuhgröße 40

Shoe size up to 40 / Jusqu'à pointure 40/
 Tot schoenmaat 40 / Fino al numero 40

GB Forefoot Cap

For the prevention and relief of pressure complaints in the forefoot and toe area.

Function

The pressure in the toe / forefoot area is efficiently distributed via the incorporated gel. The affected area is padded and is thus protected against further external pressure.

Application

Pull the forefoot cap over the foot (see application photo). Wear socks over the forefoot cap in order to ensure a secure hold.

F Bout dur

Pour prévenir et soulager des douleurs liées à la pression dans la région de l'avant-pied et des orteils.

Fonction

La pression subie dans la région de l'avant-pied et des orteils est efficacement distribuée grâce à l'insertion de gel.

La zone sollicitée est renforcée et donc protégée de la pression provenant de l'extérieur.

Emploi

Enfiler le bout dur par le pied (voir photo). Porter des chaussettes sur le bout dur afin d'en optimiser le maintien.

I Protezione per avampiede

Per prevenire e attenuare i disturbi dovuti alla pressione nella regione dell'avampiede e delle dita dei piedi.

Funzione

La pressione nella regione delle dita dei piedi/dell'avampiede viene distribuita in maniera efficiente grazie al gel incluso.

Il punto sollecitato viene ammortizzato e quindi protetto dall'esterno nei confronti dell'ulteriore pressione.

Applicazione

Appoggiare la protezione per avampiede sul piede (vedere la fotografia che illustra l'applicazione).

Per una tenuta ottimale indossare le calze sulla protezione per avampiede.